

أن تكون إنساناً ، قالت روزا(*) لا أستطيع أن أعلمك ذلك .
قطّ يشرب في وعاء من القطيفة - لحظته .
من المؤكد أن حبّ الحياة لا ينتهى أبداً .
فشل الأعصاب ، الصمامات الكهربائية المحترقة
أريد منك أكثر مما قد عرفت أن أطلبه أبدا .

الزنابق الوردية البرية وهي تتفجّر ، عيدان الذرة ذات الشرايات
في الحدائق المكسيكية ، الذرة والورود .
قصور الأيام ، حقول الفراولة المتخمّرة
بالفاكهة غير السليمة ، الملقاة على جنب .
من أطلس العالم الصعب
(إهداءات)

أعرف أنك تقرأ هذه القصيدة .
في وقت متأخر ، قبل أن تغادر مكتبك
ذا بقعة المصباح الصفراء المكثفة والنافذة الآخذة في القتامة
في تراخي بناية آلت إلى الهدوء
بعد ساعة - الذروة بوقت طويل . أعرف أنك تقرأ هذه القصيدة

(*) روزا لوكسمبورج (١٨٧١ - ١٩١٩) واحدة من أكثر الشخصيات تأثيراً
وإثارة للجدل في الاشتراكية الثورية الأوروبية .